



SECCIÓN 1
PRODUCTO QUÍMICO E IDENTIFICACIÓN

United States Gypsum Company
 550 West Adams Street
 Chicago, Illinois 60661-3637 EE.UU.
 Una filial de USG Corporation

Seguridad de Productos: 1 (800) 507-8899
www.usg.com
 Fecha de versión: 1° de febrero, 2008
 Versión: 2

PRODUCTO(S) DUROCK™ Latex-Modified Multi-Purpose Mortar Gray

**FAMILIA QUÍMICA /
 CATEGORÍA GENERAL** Mortero látex

SINÓNIMOS Argamasa

SECCIÓN 2
IDENTIFICACIÓN DE PELIGROS

DESCRIPCIÓN GENERAL DE EMERGENCIAS:

Δ;ADVERTENCIA!

No se espera que este producto genere peligros inusuales durante el uso normal. La exposición a altos niveles de polvo puede causar irritación de la piel, ojos, nariz, garganta o del tracto respiratorio superior. La sílice cristalina respirable está clasificada como carcinógeno y la inhalación prolongada de la sílice cristalina respirable puede causar silicosis y/o cáncer de pulmón. Aplique las medidas necesarias para evitar la exposición a la sílice cristalina respirable. El cemento Portland constituye un polvo molesto. Sin embargo, el cemento Portland es fuertemente alcalino y puede causar lesiones graves.

EFFECTOS POTENCIALES EN LA SALUD (Ver la Sección 11 para obtener más información)

AGUDOS :

Inhalación	La exposición al polvo generado durante el manejo del producto puede irritar los ojos, la piel, la nariz, la garganta y el tracto respiratorio superior. Las personas expuestas a grandes cantidades de este polvo se verán forzadas a abandonar el área debido a condiciones de incomodidad como tos, estornudos e irritación nasal. Después de la inhalación excesiva puede ocurrir respiración dificultosa. Si los síntomas respiratorios persisten, consulte a un médico. La inhalación del polvo de cemento Portland puede irritar o quemar la nariz, la garganta, y la membrana mucosa del tracto respiratorio superior. Entre los síntomas de exposición excesiva a este polvo se incluye la falta de aliento y la función pulmonar disminuida.
------------	--

Ojos	El polvo puede causar irritación mecánica de los ojos. Si persiste el ardor, el enrojecimiento, la comezón, el dolor o se desarrollan otros síntomas, consulte a un médico. El cemento Portland es un material fuertemente alcalino e irrita severamente los ojos. La extensión del daño dependerá de la duración del contacto. La respuesta rápida es muy importante para impedir el daño significativo a los ojos (Ver la Sección 4, Medidas de primeros auxilios). El cemento Portland puede causar quemaduras y daño a la córnea que además pueden causar daños permanentes con riesgo de ceguera.
------	--

Piel	Ninguno conocido.
------	-------------------

Ingestión	Ninguno conocido.
-----------	-------------------

CRÓNICOS:

Inhalación	Debido al contenido de arena de este producto, es posible que ocurra la exposición a la sílice cristalina respirable durante el uso normal. Se debe determinar los niveles reales de exposición por medio de pruebas de higiene industrial en el sitio de trabajo. La exposición prolongada y repetida a la sílice cristalina respirable en suspensión en el aire puede resultar en enfermedad del pulmón (es decir
------------	---



	silicosis) y/o cáncer de pulmón. El padecimiento de silicosis puede aumentar los riesgos de efectos de salud adicionales. El riesgo de padecer de silicosis depende de la intensidad y la duración de la exposición. Ninguno conocido.
Ojos	Ninguno conocido.
Piel	Ninguno conocido.
Ingestión	Ninguno conocido.

ÓRGANOS OBJETIVO: Ojos, piel y sistema respiratorio.

RUTAS PRIMARIAS DE ENTRADA: Inhalación, contacto con los ojos y la piel.

CARCINOGENICIDAD Y CLASIFICACIÓN DE INGREDIENTES: Todas las sustancias enumeradas están relacionadas con la naturaleza de la materia prima utilizada en la fabricación de este producto y no son componentes independientes de la fórmula del producto. Todas las sustancias, si están presentes, se encuentran en niveles muy por debajo de los límites normativos. Ver la Sección 11: Información toxicológica para información detallada.

MATERIAL	IARC	NTP	ACGIH	CAL- 65
Crystalline silica	1	1	A2	Listed
Vinyl Acetate Monomer	2B	Not Listed	A3	Not Listed
Acetaldehyde	2B	2	A3	Listed
Formaldehyde	1	2	A2	Listed

IARC – International Agency for Research on Cancer (Agencia Internacional para la Investigación del Cáncer): 1 – Carcinógeno para los humanos; 2A – Probablemente carcinógeno para los humanos; 2B – Posiblemente carcinógeno para los humanos; 3 – No es clasificable como carcinógeno; 4 – Probablemente no es un carcinógeno

NTP – National Toxicology Program [Programa Nacional Toxicológico (Departamento de Servicios de Salud y Humanos, Servicio de Salud Pública, NIH/NIEHS)]: 1 – Se conoce como carcinógeno; 2 – Se espera que sea carcinógeno

ACGIH – American Conference of Governmental Industrial Hygienists (Conferencia Americana de Higienistas Industriales Gubernamentales): A1 – Confirmado como carcinógeno; A2 – Se sospecha que es carcinógeno en humanos; A3 – Es carcinógeno en animales; A4 – No está clasificado como carcinógeno; A5 – No se sospecha que sea carcinógeno en humanos

CAL-65 – Proposición 65 de California “Productos químicos que el Estado de California ha identificado como causantes de cáncer”

Sílice cristalina respirable: IARC: Carcinógeno del Grupo 1, NTP: Conocido como carcinógeno humano.

EFFECTOS AMBIENTALES POTENCIALES

**SECCIÓN 3
 COMPOSICIÓN, INFORMACIÓN SOBRE INGREDIENTES**

MATERIAL	PESO %	No. CAS
Arena (Sílice cristalina)	30-60	14808-60-7
Cemento Portland	15-40	65997-15-1
Yeso (CaSO4•2H2O)	1-5	13397-24-5
Copolímero de acetato etilen vinilo	1-5	24937-78-8

Todos los ingredientes de este producto están incluidos en el Inventario de Sustancias Químicas para la Ley de Control de Sustancias Tóxicas de la Agencia de Protección Ambiental de EE.UU. y en la Lista de Sustancias Domésticas Canadienses (Canadian Domestic Substances List - DSL).



SECCIÓN 4
MEDIDAS DE PRIMEROS AUXILIOS

PROCEDIMIENTOS DE PRIMEROS AUXILIOS

Inhalación	Traslade a la persona a un sitio con aire fresco. Abandone el área de exposición y permanezca alejado hasta que desaparezca la tos y otros síntomas. Usualmente no es necesario aplicar otras medidas, sin embargo si las condiciones lo ameritan, consulte a un médico.
Ojos	En caso de ocurrir el contacto, no se frote ni se rasque los ojos. Para prevenir la irritación mecánica, enjuáguelos bien con agua por espacio de 15 minutos. Si la irritación persiste, consulte a un médico. Debido al contenido de cemento Portland en este producto, si ocurre el contacto con los ojos enjuáguese inmediatamente los ojos con abundante cantidad de agua, levantando ocasionalmente los párpados superior e inferior.
Piel	Lávese con agua y jabón suave. Si la irritación persiste, consulte a un médico. Debido al potencial de sufrir quemaduras químicas debido al contenido de cemento Portland de este producto, enjuáguese la piel expuesta con abundante cantidad de agua durante un mínimo de 15 minutos, dependiendo de la concentración, la cantidad y la duración de la exposición.
Ingestión	No se debe ingerir ni comer este producto. Si ocurre algún problema gástrico, llame al médico. Debido a la alcalinidad causada por el contenido de cemento Portland de este producto, obtenga atención médica de inmediato.

CONDICIONES MÉDICAS QUE SE PUEDEN AGRAVAR: Enfermedades del tracto respiratorio superior y pulmonares preexistentes, tales como bronquitis, enfisema y asma, entre otras. Enfermedades preexistentes de la piel, como erupciones y dermatitis, entre otras. Algunas personas con hipersensibilidad inusual a las sales de cromo hexavalente (cromo +6) pueden presentar respuestas alérgicas ante el cemento Portland, debido a las cantidades residuales de cromo en el cemento Portland.

NOTAS PARA EL MÉDICO: Puede ocurrir la irritación de la piel horas o días después del momento de exposición al cemento Portland.

SECCIÓN 5
MEDIDAS DE EXTINCIÓN DE INCENDIOS

Riesgos generales de incendio	Ninguno conocido.		
Medios de extinción de incendios	Agua o usar medios apropiados de extinción de incendios para el fuego circundante.		
Procedimientos especiales para la extinción de incendios	Use el equipo de protección personal apropiado. Ver la Sección 8.		
Peligros inusuales de incendio y explosión	Ninguno conocido.		
Productos de combustión peligrosos	Por encima de 175 °C – el polivinilo se puede descomponer en H ₂ O, CO ₂ , CO, y ácido acético, y puede producir monómeros de acetato de vinilo.		
Punto de inflamación	No Resuelto	Auto ignición	No Aplicable
Método utilizado	No Aplicable	Clasificación de inflamabilidad	No Aplicable
Límite inflamable superior (UFL)	No Resuelto		
Límite inflamable inferior (LFL)	No Resuelto	Velocidad de combustión	No Aplicable



SECCIÓN 6
MEDIDAS EN CASO DE DERRAME ACCIDENTAL

CONTENCIÓN: No aplican precauciones especiales. Use el equipo de protección personal apropiado. Ver la Sección 8.

LIMPIEZA: Use los procedimientos normales de limpieza. No aplican precauciones especiales.

ELIMINACIÓN: Cumpla todas las normativas locales, estatales, provinciales y federales. Nunca descargue derrames grandes de material directamente en las tuberías de alcantarillado ni en aguas superficiales.

SECCIÓN 7
MANIPULACIÓN Y ALMACENAMIENTO

MANIPULACIÓN: Evite el contacto del polvo con los ojos. Use la protección ocular apropiada contra el polvo (Ver la Sección 8). Reduzca al mínimo la generación y acumulación de polvo. Evite inhalar el polvo. Use la protección respiratoria apropiada contra el polvo al trabajar en áreas con ventilación insuficiente y cuando se exceden los límites de TLV (ver las secciones 2 y 8). Aplique buenas prácticas de seguridad e higiene industrial.

ALMACENAMIENTO: Almacene el producto en un área fresca, seca y ventilada, lejos de las fuentes de calor, humedad y otros materiales incompatibles (ver la Sección 10).

SECCIÓN 8
CONTROLES DE EXPOSICIÓN/PROTECCIÓN PERSONAL

MATERIAL	PESO %	TLV (mg/m ³)	PEL(mg/m ³)
Arena (Sílice cristalina)	30-60	0.025 (R)	0.1 (R)
Cemento Portland	15-40	10	15 (T) / 5 (R)
Yeso (CaSO ₄ •2H ₂ O)	1-5	10	15 (T) / 5 (R)
Copolímero de acetato etilen vinilo	1-5	(NE)	(NE)

(T)–Total; (R)–Respirable; (NE)-No Establecido; (C)-Máximo; (STEL)- de exposición a corto plazo
 (F)-Humo; (Du)- Polvo; (M)-Niebla
 ppm- partes por millón; f/cc - fibra/centímetro cúbico; mppcf- millón de partículas por pie cúbico

CONTROLES DE INGENIERÍA: Proporcione suficiente ventilación para controlar los niveles de polvo en suspensión en el aire. Si las operaciones del usuario generan polvo en suspensión en el aire, use ventilación para mantener las concentraciones de polvo por debajo de los límites de exposición permisibles. En sitios donde la ventilación general es inadecuada, use cerramientos de proceso, ventiladores de extracción locales, u otros controles de ingeniería para mantener los niveles de polvo por debajo de los límites de exposición permisibles.

PROTECCIÓN RESPIRATORIA: Use un respirador aprobado por NIOSH/MSHA que esté equipado con cartuchos contra partículas en áreas con ventilación insuficiente, y cuando se excedan los límites de TLV. Se debe seguir un programa de protección respiratoria que cumpla con los requisitos 29 CFR 1910.134 y ANSI Z88.2 siempre que las condiciones del sitio de trabajo requieran el uso de un respirador. Si no es posible utilizar controles de ingeniería, se debe usar un respirador contra partículas aprobado por NIOSH/MSHA y debidamente ajustado.



OTRO EQUIPO DE PROTECCIÓN PERSONAL:

Ojos/Cara	Debido al contenido de cemento Portland en este producto, use anteojos de seguridad con protectores laterales o gafas de seguridad para proteger los ojos y evitar la irritación y las quemaduras químicas severas de los ojos. Las instalaciones de almacenamiento o de uso de este material deberán estar equipadas con un número adecuado de fuentes para el lavado de los ojos y duchas de seguridad.
Piel	Use guantes y ropas protectoras para impedir el contacto repetido o prolongado de la piel.
Aspectos generales	La selección del equipo de protección personal dependerá de las condiciones y operaciones de trabajo ambientales.

**SECCIÓN 9
 PROPIEDADES FÍSICAS Y QUÍMICAS**

Apariencia	Gris	Densidad de vapor (Aire = 1)	No Aplicable
Olor	Olor leve	Gravedad específica (H₂O = 1)	0-2%
Umbral de olor	No Resuelto	Solubilidad en agua (g/100g)	0-2%
Estado físico	Sólido/ Polvo	Coefficiente de partición	No Resuelto
pH @ 25 ° C	8-10	Temperatura de autoignición	No Resuelto
Punto de fusión	No Aplicable	Temperatura de descomposición	No Resuelto
Punto de congelación	No Aplicable	Viscosidad	No Aplicable
Punto de ebullición	No Aplicable	Tamaño de partícula	No Resuelto
Punto de inflamación	No Resuelto	Densidad a granel	2.68 g/cc
Velocidad de evaporación (BuAc = 1)	No Aplicable	Peso molecular	mezcla
Límite inflamable superior (UFL)	No Resuelto	Contenido de Compuestos orgánicos volátiles (COV)	Cero
Límite inflamable inferior (LFL)	No Resuelto	Porcentaje volátil	Cero
Presión de vapor (mm Hg)	No Aplicable		

**SECCIÓN 10
 ESTABILIDAD Y REACTIVIDAD QUÍMICA**

ESTABILIDAD	Estable.
CONDICIONES QUE SE DEBEN EVITAR	Contacto con sustancias incompatibles (ver a continuación).
INCOMPATIBILIDAD	La sílice cristalina en contacto con poderosos agentes oxidantes, como el fluoruro, el trifluoruro de cloro y el difluoruro de oxígeno, puede causar incendios. La sílice cristalina se disolverá en ácido hidrofluórico y producirá un gas corrosivo – tetrafluoruro de silicón.
POLIMERIZACIÓN PELIGROSA	Ninguno conocido.
DESCOMPOSICIÓN PELIGROSA	Por encima de 175 °C – el polivinilo se puede descomponer en H ₂ O, CO ₂ , CO, y ácido acético, y puede producir monómeros de acetato de vinilo.



SECCIÓN 11 INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA

EFFECTOS AGUDOS: Ninguno conocido.

EFFECTOS CRÓNICOS / CARCINÓGENOS:

Arena / Sílice cristalina: La exposición excesiva crónica a la sílice cristalina respirable en suspensión en el aire puede resultar en la enfermedad del pulmón (es decir silicosis) y/o cáncer de pulmón. El padecimiento de silicosis puede aumentar los riesgos de efectos de salud adicionales. El riesgo de padecer de silicosis depende de la intensidad y la duración de la exposición. El padecimiento de silicosis puede aumentar los riesgos de efectos de salud adicionales. El riesgo de padecer de silicosis depende de la intensidad y la duración de la exposición.

En junio de 1997, IARC clasificó la sílice cristalina (cuarzo y cristobalita) como carcinógeno humano. Al realizar la evaluación total, el Grupo de Trabajo de IARC observó que la carcinogenicidad en los humanos no se detectó en todas las circunstancias industriales incluidas en el estudio. La carcinogenicidad puede depender de las características inherentes de la sílice cristalina o de factores externos que afectan su actividad biológica o la distribución de sus polimorfos.

El IARC declara que la sílice cristalina inhalada en forma de cuarzo o cristobalita proveniente de fuentes ocupacionales es carcinógeno para los humanos (Grupo 1).

Cemento Portland: NIOSH realizó un estudio entre trabajadores que usan cemento Portland, "The Mortality of U.S. Portland Cement and Quarry Workers" (Mortalidad entre los trabajadores que usan cemento Portland y de canteras en EE.UU.), marzo de 1985, el cual concluyó que "No existe una mortalidad excesiva de todas las causas de muerte, cáncer de pulmón, enfermedades respiratorias no malignas, o cardiopatías isquémicas" entre los trabajadores incluidos en el estudio.

Acetato de vinilo/acetaldéhidó/formaldéhidó: El polímero de acetato de vinilo etileno es un polímero de emulsión común conocido principalmente como el componente de la pega blanca ordinaria que presenta una consistencia "pegajosa". Ni IARC, NTP ni ACGIH han clasificado al polímero de acetato de vinilo etileno como carcinógeno. Se puede relacionar cantidades residuales de monómeros de acetato de vinilo, acetaldéhidó y formaldéhidó con la producción de polímero de acetato de vinilo etileno. Se espera que cualquier exposición al monómero de acetato de vinilo, acetaldéhidó o formaldéhidó permanezca muy por debajo de los límites normativos de OSHA y recomendados por ACGIH durante el manejo y uso normales de este producto.

SECCIÓN 12 INFORMACIÓN ECOLÓGICA

TOXICIDAD AMBIENTAL: Este producto no tiene un efecto adverso en la ecología.

Valor de ecotoxicidad No está determinado.

SECCIÓN 13 CONSIDERACIONES PARA LA ELIMINACIÓN

WASTE DISPOSAL METHOD: MÉTODO DE ELIMINACIÓN DE DESECHOS: Elimine el material de acuerdo con las leyes federales, estatales y locales. Nunca descargue el material directamente en las tuberías de alcantarillado ni en aguas superficiales. Consulte a las agencias normativas ambientales para obtener asesoramiento sobre las prácticas aceptables de eliminación.

SECCIÓN 14 INFORMACIÓN PARA EL TRANSPORTE



INFORMACIÓN PARA EL MINISTERIO DE TRANSPORTE DE EE.UU.: No es un material peligroso según los requisitos de embarque del Ministerio de Transporte. No está clasificado ni reglamentado.	
Nombre de embarque	El mismo que el nombre del producto.
Clase de peligro	No está clasificado.
UN/NA #	Ninguno. No está clasificado.
Grupo de embalaje	Ninguno.
Etiquetas necesarias	No es aplicable.
Código GGVSec/MDG	No está clasificado.
OACI/IATA-DGR	No es aplicable.
RID/ADR	Ninguno.
ADNR	Ninguno.

SECCIÓN 15
INFORMACIÓN NORMATIVA

NORMATIVAS DE ESTADOS UNIDOS

Todos los ingredientes de este producto están incluidos en el Inventario de Sustancias Químicas para la Ley de Control de Sustancias Tóxicas de la Agencia de Protección Ambiental de EE.UU.

MATERIAL	PESO %	3 0 2	3 0 4	3 1 3	CERCLA	CAA Sec. 112	Cod. RCRA
Arena (Sílice cristalina)	30-60	NL	NL	NL	NL	NL	NL
Cemento Portland	15-40	NL	NL	NL	NL	NL	NL
Yeso (CaSO4•2H2O)	1-5	NL	NL	NL	NL	NL	NL
Copolímero de acetato etilen vinilo	1-5	NL	NL	NL	NL	NL	NL

Clave: NL = No está listado

SARA Título III Sección 302 (EPCRA) Sustancias Sumamente Peligrosas: Cantidad de Planificación de Umbral (TPQ)
SARA Título III Sección 304 (EPCRA) Sustancias Sumamente Peligrosas: Cantidad Sujeta a Informe (RQ)
SARA Título III Sección 313 (EPCRA) Sustancias Químicas Tóxicas: X = Sujeta a informes en virtud de lo dispuesto en la sección 313
Sustancias Peligrosas CERCLA: Cantidad Sujeta a Informe (RQ)
CAA Sección 112 (r) Productos Químicos Regulados para la Prevención de Liberación Accidental: Cantidades Umbral (TQ)
RCRA Desechos Peligrosos: RCRA código de desechos peligrosos

REGLAMENTACIONES CANADIENSES

Este producto ha sido clasificado de conformidad con los criterios de riesgo de las reglamentaciones de Productos Controlados y la FTSM contiene toda la información requerida por las Reglamentaciones de Productos Controlados. Todos los ingredientes de este producto aparecen en la Lista de Sustancias Domésticas Canadienses (Canadian Domestic Substances List - DSL).



MATERIAL	PESO%	No. de Art. IDL	Clasificación WHMIS
Arena (Sílice cristalina)	30-60	1406	Not Listed
Cemento Portland	15-	Not Listed	E
40 Yeso (CaSO4•2H2O)		Not Listed	Not Listed
1-5 Copolímero de acetato etilen vinilo		Not Listed	Not Listed
1-5		Not Listed	Not Listed

No. de Art. IDL: Ley de Productos Peligrosos Canadienses – No. de Art. de la Lista de Divulgación de Ingredientes

Clasificación WHMIS: Workplace Hazardous Material Information System (Sistema de Información del Material Peligroso en el Sitio de Trabajo)

Frases de Riesgo y Seguridad definidas por la Directiva de la Unión Europea 67/548/EEC (Anexos III y IV)

Frases R: R36/37/38

Frases S: S22 S2

**SECCIÓN 16
 OTRA INFORMACIÓN**

Información de las etiquetas

Δ ¡ADVERTENCIA!

El contacto directo puede causar irritación severa en los ojos y la piel. Evite el contacto con los ojos y la piel. Use protección ocular, guantes, camisas con mangas largas y pantalones para impedir el contacto directo. Si ocurre el contacto con los ojos, inmediatamente enjuáguelos bien con agua por espacio de 15 minutos y obtenga ayuda médica. La inhalación del polvo puede causar irritación en la nariz, la garganta y el tracto respiratorio. La inhalación prolongada de polvo de sílice cristalino respirable puede ocasionar lesión pulmonar y/o cáncer de pulmón. Evite la inhalación del polvo. Use el producto en un área bien ventilada o procure que el área de trabajo cuente con ventilación local aceptable. Si el área es polvorienta, utilice un respirador para polvo aprobado por NIOSH/MSHA. Lávese las manos completamente con agua y jabón después de cada uso. No lo ingiera. Si se ingiere, consulte a un médico. Para información sobre la seguridad del producto, llame al: (800) 507-8899 o www.usg.com.

MANTENGA EL PRODUCTO FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS.

INFORMACIÓN PARA EL MANEJO E IDENTIFICACIÓN DE RIESGOS QUÍMICOS

<table border="1"> <tr> <td colspan="2">Clasificaciones NFPA:</td> <td rowspan="4"> </td> <td colspan="2">Clasificaciones HMIS:</td> <td rowspan="4"> </td> <td>0 = Riesgo mínimo</td> </tr> <tr> <td>Salud:</td> <td>3</td> <td>Salud:</td> <td>3</td> <td>1 = Riesgo leve</td> </tr> <tr> <td>Incendio:</td> <td>0</td> <td>Incendio:</td> <td>0</td> <td>2 = Riesgo moderado</td> </tr> <tr> <td>Reactividad:</td> <td>0</td> <td>Reactividad:</td> <td>0</td> <td>3 = Riesgo serio</td> </tr> </table>	Clasificaciones NFPA:			Clasificaciones HMIS:			0 = Riesgo mínimo	Salud:	3	Salud:	3	1 = Riesgo leve	Incendio:	0	Incendio:	0	2 = Riesgo moderado	Reactividad:	0	Reactividad:	0	3 = Riesgo serio	4 = Riesgo grave
Clasificaciones NFPA:				Clasificaciones HMIS:				0 = Riesgo mínimo															
Salud:	3			Salud:	3			1 = Riesgo leve															
Incendio:	0			Incendio:	0			2 = Riesgo moderado															
Reactividad:	0		Reactividad:	0	3 = Riesgo serio																		

E – Anteojos de seguridad, guantes y resspirador para polvo.

Clave/Simbología

TLV	Valor Umbral Límite
PEL	Límite de Exposición Permissible
CAS	Servicio de Resúmenes Químicos (Número de Registro)
NIOSH	Instituto Nacional de Seguridad y Salud Ocupacional
MSHA	Administración de Seguridad y Salud en Minas



OSHA	Administración de Seguridad y Salud Ocupacional
ACGIH	American Conference of Governmental Industrial Hygienists (Conferencia Americana de Higienistas Industriales Gubernamentales)
IARC	International Agency for Research on Cancer (Agencia Internacional para la Investigación del Cáncer)
DOT	United States Department of Transportation (Ministerio de Transporte de EE.UU.)
EPA	United States Environmental Protection Agency (Agencia de Protección Ambiental de EE.UU.)
NFPA	National Fire Protection Association (Asociación Nacional de Protección contra Incendios)
HMIS	Hazardous Materials Identification System (Sistema de Identificación de Materiales Peligrosos)
PPE	Equipo de Protección Personal
TSCA	Ley de Control de Sustancias Tóxicas
DSL	Lista de Sustancias Domésticas Canadienses
NDSL	Lista de Sustancias No Domésticas Canadienses
SARA	Superfund Amendments and Reauthorization Act of 1986 (Ley de Enmiendas y Reautorización de Superfondo de 1986)
CAA	Clean Air Act (Ley de Aire Limpio)
EPCRA	Emergency Planning & Community Right-to-know Act (Ley de Planificación de Emergencia y de Derecho de Saber de la Comunidad)
RCRA	Resource Conservation and Recovery Act (Ley de Conservación y Recuperación de Recursos)
CERCLA	Comprehensive Environmental Response, Compensation and Liability Act of 1980 (Ley de Respuesta Ambiental Completa, de Compensación y Responsabilidad de 1980)
UN/NA#	United Nations/North America number (Número Naciones Unidas/Norte América)
CFR	CFR Code of Federal Regulations (Código de Reglamentaciones Federales)
WHMIS	Workplace Hazardous Material Information System (Sistema de Información del Material Peligroso en el Sitio de Trabajo)
Preparado por: Product Safety USG Corporation 550 West Adams Street Chicago, IL 60661-3637 EE.UU.	
La información contenida en este documento aplica a este material específico en la forma suministrada. Puede no ser válida para este material si se usa en combinación con cualesquiera otros materiales. El usuario es responsable de verificar por sí mismo la idoneidad y la integridad de esta información para su propio uso particular.	
FIN	